## 第47市議會選區

## John Lisyanskiy (D)

你們好,我叫 John Lisyanskiy,正在參加第47市議會選區的競選活動。

作爲一個社區組織者,我一直在努力改進第47選區公民的財務安全和提高大家的生活品質。

我把志願者帶到我們社區裏,幫助固定收入的居民申請聯邦經濟刺激資金。

我成功地爭取通過一項地方法律,禁止房東歧視使用8區住房券的居民。

當超級颶風桑迪威脅要摧毀我們的社區時,我組織數百位志願者,爲滯留的老人和其他居民提供食品、 衣物和醫療照顧。

1992年,我和家人從烏克蘭移民到這個國家。我上過 Lafayette 高中,在那裏,我參加了特殊學校/工作專案,使我有機會開始在市政廳的職業生涯。

15 年後,我有幸在3位市議會議長手下工作,可以毫不誇張地說,我瞭解我們市政府是怎樣運轉的,和它怎樣才能爲你工作。

在未來的年代裡,我們都面臨著許多挑戰,我們需要有創造性和勇於創新的領導來找到解決方案,從財政上支持中產階級,增加平價住房,改善公共安全,擴大優質教育的機會,就像開創我的職業生涯的那樣的機會。

因爲我對這些和我們社區面臨的其他重大問題的支持,我很自豪已經得到 Local 94 Operating Engineers (工程師工會),Amalgamated Transit Union 1181 (聯合客運),Detectives Endowment Association (偵探基金會)和 Lieutenant's Benevolent Association (警察中尉會館)的支持。

這些支持者看我的參選是對公共服務的承諾和對幫助他人的奉獻。

第 47 選區是非常多元化的,但是把我們團結在一起的是我們對一個安全、財務穩定社區的共同願景,在 這裏我們可以養兒育女,陪家人共度美好時光。

我競選市議會是因爲我相信自己的從政經驗和知識可以幫助創造一個人人向前,沒有人會落後的社區。

作爲一個長期居民和2個孩子的父親,我的首要任務將是確保我們選區有高標準的生活品質。

我叫 John Lisyanskiy,如果能在這個選舉日贏得你的市議會投票,我會萬分榮幸。謝謝大家。

陳述按照候選人提供的原文翻譯 • 參加紐約市競選財務計劃之候選人